



Citavimo nuorodų tekste pateikimas ir literatūros sąrašo sudarymas APA citavimo stiliumi

Siekiant autoriams palengvinti darbą su cituojamos literatūros sąrašais, o redaktoriams sumažinti krūvį tikrinant cituojamus šaltinius, kad būtų kuo tikslesni sąrašai, naudojamas tarptautinis *American Psychological Association* (toliau – APA) (liet. Amerikos psichologijos asociacija) citavimo standartas.

Turinys

Citavimo nuorodos tekste	2
Pasakojamosios citatos (autoriaus pavardė nurodoma kaip teksto dalis):	2
Skliaustinės citatos (autorius ir data įterpiami skliaustuose):	2
Informacijos tvarkymo įrankiai	2
Literatūros sąrašo sudarymas APA stiliumi	3
Knyga	4
Vieno autoriaus knyga	4
Dviejų autorių knyga	4
Trijų autorių knyga	4
Aurių kolektyvo (institucijos, asociacijos) knyga	4
Knyga be autoriaus	5
Knygos dalis (skyrius, straipsnis)	5
Elektroninė knyga (prieiga per internetą / duomenų bazę)	5
Žurnalas	5
Straipsnis žurnale	5
Straipsnis elektroniniame žurnale	5
Straipsnis žurnale, turintis doi	6
Straipsnis laikraštyje	6
Straipsnis elektroniniame laikraštyje	6
Internetinis puslapis	6
Internetinis puslapis / svetainė	6
Internetinis puslapis / svetainė, kai šaltinio autorystė sutampa su internetinio puslapio pavadinimu	6
Internetinis puslapis / svetainė, kai nenurodyta šaltinio autorystė	6
Internetinis puslapis / svetainė, kai nenurodyta šaltinio data	6
Konferencija	7
Publikuotas konferencijos straipsnis	7
Pranešimas konferencijoje (nepublikuotas)	7
Baigiamasis darbas, daktaro disertacija	7
Daktaro disertacija	7
Juridiniai, teisiniai dokumentai, įstatymai, aktai	7
Standartas	8
Patentas	8
Percitavimas (antrinio šaltinio)	8

Citavimo nuorodos tekste

Pasakojamosios citatos (autorius pavardė nurodoma kaip teksto dalis):

Pavardenis (2022) analizuoja... pateikia... tiria...

Pavardenis (2022) išskiria „įrašoma konkreti citata ir pabaigoje nurodomas puslapis“ (p. 15).

Pirmojo bandymo metu Pavardenis et al. (2022) išskiria „įrašoma konkreti citata garso/vaizdo įrašė“ (5:20).

Skliaustinės citatos (autorius ir data įterpiami skliaustuose):

Rašoma perfrazuota citata, skliaustuose nurodant autorių ir datą (Pavardenis, 2022).

„Citata rašoma kabutėse iš vieno/dviejų autorių šaltinio“ (Pavardenis ir Pavardenė, 2022, p. 15).

„Cituoiant daugiau nei 3 autorius, rašomas pirmasis autorius ir et al.“ (Pavardenis et al., 2022, p. 11).

	Pasakojamoji citata	Skliaustinė citata
Vienas autorius:	Pavardenis (2020) xxx	Xxxx ... (Pavardenis, 2022)
Du autoriai:	Pavardenis ir Pavardenė (2022) xxx Martin and Müller (2022) xxx	Xxxx ... (Pavardenis ir Pavardenė, 2022) Xxxx ... (Martin & Müller, 2022)
Daugiau nei trys autoriai:	Pavardenis et al. (2022) xxx Martin et al. (2022) xxx	Xxxx ... (Pavardenis et al., 2022) Xxxx ... (Martin et al., 2022)
Nenurodyta šaltinio autorystė, įrašoma antraštė (pavadinimas)	-	Xxxx ... (Antraštė, 2022)
Nenurodyta šaltinio data	Pavardenis (n.d.) xxx	Xxxx ... (Pavardenis, n.d.)

Lietuvių k. rašomuose rašto darbuose pasirinktinai leidžiama naudoti tokias santrumpas:

dviem autoriams **ir/ &**, trimis ir daugiau **ir kt./et al.**. Tą pačią santrumpą būtina naudoti ir tekste nurodant citatos šaltinį, ir literatūros sąrašė.

Informacijos tvarkymo įrankiai

Bibliografinės informacijos tvarkymo įrankiai gali padėti rinkti, tvarkyti, sisteminti sukaupią bibliografinę informaciją bei šaltinių tekstus. Naudojant šiuos įrankius tekste įterpamos citatų nuorodos ir rašto darbo pabaigoje sukuriama literatūros sąrašas.

Kiekvienas rašto darbo autorius gali savarankiškai nuspręsti – cituos ir sudarys literatūros sąrašą savarankiškai ar pasitelks specialius informacijos tvarkymo įrankius, pvz., *Mendeley*, *EndNote*, *Zotero*, *RefWorks*, *Papers*, *EasyBib*, *Citavi*, *Citationsy* ir kt. Šie įrankiai yra panašaus funkcionalumo, kai kurie skiriasi nemokamai suteikiamomis galimybėmis.

Informacijos tvarkymo įrankiais galima kurti asmeninę biblioteką, bendrauti su bendraminčiais ir kitais mokslininkais, cituoti ir kurti bibliografinių nuorodų sąrašą, anoutuoti sukaupius informacijos šaltinius. Juos naudojant galima papildomai surasti reikiamų informacijos šaltinių ieškoma tema.

Patariama nepamiršti, kad, pritaikant pasirinktą įrankį rašto darbui rengti, vis tiek būtina peržiūrėti ir patikrinti, ar programa nepalieka klaidų, ar kitų netikslumų (ar teisingai nurodytas autorius, metai, pavadinimas, puslapiai ir t. t.).

Literatūros sąrašo sudarymas APA stiliumi

Bibliografinių nuorodų (literatūros) sąrašas sudaromas rašto darbo pabaigoje. Tai informacija, kuri reikalinga skaitytojui, norinčiam surasti bet kurį rašto darbe naudotą (cituotą, perfrazuotą ar kitu būdu paminėtą) ir sąrašė nurodytą šaltinį.

Kiekvienas rašto darbe nurodytas šaltinis turi būti nurodytas bibliografinių nuorodų sąrašė; kiekvienas bibliografinio sąrašo įrašas turi būti nurodytas rašto darbo tekste.

Literatūros sąrašas sudaromas pagal abėcėlę, pagal autoriaus pavardę (ir tik su vardo (-ų) inicialais), iki 20 autorių. Kiekvieno įrašo antroji ir kitos eilutės – atitrauktos nuo kairiosios paraštės (kabanti įtrauka). Visi užsienio autorių vardai, pavardės, leidinių pavadinimai ir kt. turi būti rašomi originalo kalba.

Bibliografinių nuorodų sąrašė nurodant šaltinius, paskelbtus užsienio kalbomis, nuorodos pateikiamos originalo kalba. Bibliografinės nuorodos į šaltinius, paskelbtus užsienio kalbomis naudojant kitokias rašto sistemas, turi būti transliteruojamos (lotyninamos). Transliteruoti duomenys pakeičia vartotus originaliame šaltinyje, jie išdėstomi pagal abėcėlę.

Keli to paties autoriaus (-ių) straipsniai rašomi chronologine tvarka, nuo ankstyviausių iki naujausių. Cituojant skirtingus to paties autoriaus darbus, išleistus tais pačiais metais, prie metų prirašomos raidės a, b, c, d, ..., pvz., (Pavardenis, 2020a, 2020b). Raidės prirašomos ir tekste cituojant, ir literatūros sąrašė.

Jeigu cituojami kelių skirtingų autorių vienodomis pavardėmis darbai, nuorodose reikia nurodyti ir abiejų autorių vardų inicialus, pvz., (A. Pavardenis, 2010; B. Pavardenis, 2020).

Jeigu reikia nurodyti kelis skirtingus šaltinius vienoje nuorodoje, šaltiniai lenktiniuose () skliaustuose išdėstomi abėcėlės seka pagal autorių pavardes ir tarpusavyje atskiriami kabliataškiu (Pavardenis, 2022; Pavardaitis, 2004; Pavardienė, 2015).

Cituojant kelis to paties autoriaus darbus, išleistus skirtingais metais, nuorodoje rašoma autoriaus pavardė, o metai pateikiami chronologine tvarka nuo seniausių iki naujausių, pvz., (Pavardenis, 1998, 2000, 2022). Literatūros sąrašė šaltiniai išdėstomi taip pat – chronologiškai pagal autoriaus pavardę, pradedant nuo seniausių.

Kursyvu pateikiami visi *akademinių žurnalo pavadinimai*. Rašomi visi nestandartiniai skyrybos ženklai ir didžiosios raidės, kuriuos žurnalas vartoja savo pavadinime. Straipsnio pavadinimas rašomas paprastu šriftu. Akademių žurnalo pavadinimų visi pagrindiniai žodžiai rašomi didžiosiomis raidėmis, o kitų šaltinių pavadinimų – ne.

Pasitaiko atvejų, kai nenurodomas šaltinio autorius arba jį reikia atrasti kitoje šaltinio vietoje. Jeigu nurodomas vardas ir pavardė, įvardinkite tą asmenį (-is) (pvz., Pavardenis, V.). Jeigu asmens pavardės nėra,

patikrinkite, ar šaltinio autorystė gali būti priskirta institucijai ar organizacijai (pvz., Vilniaus Gedimino technikos universitetas; Lietuvos statistikos departamentas; ...). Jeigu nenurodomas joks asmuo ar įstaiga, bibliografiniame apraše į autoriaus poziciją turi būti įrašomi antraštiniai šaltinio duomenys.

Toliau pateikiama dažniausiai cituojamų šaltinių bendra universali bibliografinio aprašo sandara ir konkretus vienas ar keli pavyzdžiai.

Bibliografinis aprašas lygiuojamas pritaikant kairinę teksto lygiuotę, antrąją ir kitas eilutes atitraukiant nuo kairiojo paraštės krašto 0,5 cm. Įtraukai sukurti negalima naudoti tarpo klavišo. Ilgose DOI ar URL nuorodose galima įterpti papildomą (rankinį/pertraukties) tarpą, kad nuoroda nutrūktų reikiamoje vietoje.

Knyga

Vieno autoriaus knyga

Autoriaus pavardė, V. (Metai). *Knygos antraštė: paantraštė* (laida, jei tai nėra pirmas leidimas). Leidėjas.

Raudeliūnienė, J. (2017). *Organizacijos žinių potencialo vertinimo aktualijos: monografija*. Technika.

Kačerauskas, T. (2017). *Kūrybos visuomenė* (2-oji laida). Technika.

Dviejų autorių knyga

Autoriaus pavardė, V. ir/& Autoriaus pavardė, V. (Metai). *Knygos antraštė: paantraštė* (laida, jei tai nėra pirmas leidimas). Leidėjas.

Martinkutė-Kaulienė, R. ir Stasytė, V. (2018). *Rizikos valdymas: vadovėlis*. Technika.

Jaeger, R. C., & Blalock, T. N. (2016). *Microelectronic Circuit Design* (5 ed.). McGraw-Hill Education.

Trijų autorių knyga

Autoriaus pavardė, V., Autoriaus pavardė, V. ir/& Autoriaus pavardė, V. (Metai). *Knygos antraštė: paantraštė* (laida, jei tai nėra pirmas leidimas). Leidėjas.

Sužiedelytė-Visockienė, J., Puzienė, R. ir Stanionis, A. (2018). *Skaitmeniniai sprendimai geomatikoje: vadovėlis*. Technika.

Strunk, W., Jr., Becker, E., & White, E. B. (1979). *The guide to everything and then some more stuff* (3rd ed.). Macmillan.

Autorių kolektyvo (institucijos, asociacijos) knyga

Autorių kolektyvas. (Metai). *Knygos antraštė: paantraštė* (laida, jei tai nėra pirmas leidimas). Leidėjas.

Statistikos departamentas. (2017). *Lietuvos statistikos metraštis 2017 / Statistical Yearbook of Lithuania 2017*.

Bendroji statistika. Statistikos departamentas.

American Heart Association. (2011). *Low-Salt Cookbook* (4th ed.). American Heart Association.

Knyga be autoriaus

Knygos antraštė: paantraštė (laida, jei tai nėra pirmas leidimas). (Metai). Leidėjas.

Metai ir dienos: VGTU 2006 m. (2008). Technika.

Knygos dalis (skyrus, straipsnis)

Autoriaus pavardė, V. (Metai). Knygos dalies antraštė. Iš / In Knygos autoriaus V., Pavardė (laida, jei tai nėra pirmas leidimas), *Knygos antraštė: paantraštė* (puslapių, iš kurių cituojama, apimtis (skyrus)). Leidėjas.

Nuoroda (jeigu yra)

Miliūnaitė, R. (2004). Skolinių vertės motyvacija. Iš Girčienė, J. (sud.), *Skoliniai ir bendrinė lietuvių kalba* (p. 30–54). Lietuvių kalbos instituto leidykla.

O'Neil, J. M., & Egan, J. (1992). Men's and women's gender role journeys: A metaphor for healing, transition, and transformation. In B. R. Wainrib (Ed.), *Gender issues across the life cycle* (pp. 107–123). New York: Springer.

Elektroninė knyga (prieiga per internetą / duomenų bazę)

Autoriaus pavardė, V. (Metai). *Knygos antraštė: paantraštė* (laida, jei tai nėra pirmas leidimas). Leidėjas. Nuoroda

Pruskus. (2012). *Tarpkultūrinė komunikacija ir vadyba: vadovėlis*. Technika. <https://doi.org/10.3846/1405-S>

Kearney, D. J., & Simpson, T. L. (2020). *Concise guides on trauma care. Mindfulness-based interventions for trauma and its consequences*. American Psychological Association. <https://doi.org/10.1037/0000154-000>

Žurnalas

Straipsnis žurnale

Autoriaus pavardė, V. (Metai). Straipsnio antraštė. *Žurnalo antraštė, tomas* (numeris), straipsnio puslapiai.

Karkauskas, R. (2004). Optimization of elastic-plastic geometrically non-linear light-weight structures under stiffness and stability constraints. *Journal of Civil Engineering and Management*, 10(2), 97–106.

Straipsnis elektroniniame žurnale

Autoriaus pavardė, V. (Metai). Straipsnio antraštė. *Žurnalo antraštė, tomas* (numeris), straipsnio puslapiai.

Nuoroda.

Jurgaitytė, I. (2017). Humoro raiška spausdintiniuose reklamos komunikatuose. *Lietuvių kalba*, 11, 1–4.

<http://www.lietuviukalba.lt/index.php/lietuviu-kalba/article/view/229/178>

Straipsnis žurnale, turintis doi

Autoriaus pavardė, V. (Metai). Straipsnio antraštė. *Žurnalo antraštė, tomas* (numeris), straipsnio puslapiai. DOI numeris

Liu, X., & Liu, Z. (2014). Investigation of the energy separation effect and flow mechanism inside a vortex tube. *Applied Thermal Engineering*, 67(1), 494–506. <https://doi.org/10.1016/j.applthermaleng.2014.03.071>

Straipsnis laikraštyje

Autoriaus pavardė, V. (Metai, mėnuo, diena). Straipsnio antraštė. *Laikraščio antraštė*, straipsnio puslapiai.

Visockas, G. (2009, kovo 20 d.). Šaltoje Suomijoje gyvena šilti ir draugiški žmonės. *XXI amžius*, 12–13.

Straipsnis elektroniniame laikraštyje

Autoriaus pavardė, V. (Metai, mėnuo diena). Straipsnio antraštė. *Laikraščio antraštė*. Nuoroda

Wainaina, B. (2018, gegužės 18 d.). Kaip rašyti apie Afriką. *Šiaurės Atėnai*. <http://www.satenai.lt/2018/05/18/kaip-rasytiapie-afrika/>

Internetinis puslapis

Internetinis puslapis / svetainė

Autoriaus pavardė, V. (Metai, mėnuo diena). Internetinio puslapio antraštė: paantraštė. *Internetinio puslapio pavadinimas*. Nuoroda

Cain, K. (2012). The negative effects of Facebook on communication. *Social Media Today*.

<http://socialmediatoday.com>

Internetinis puslapis / svetainė, kai šaltinio autorystė sutampa su internetinio puslapio pavadinimu

Internetinio puslapio pavadinimas. (Metai, mėnuo diena). *Internetinio puslapio antraštė: paantraštė*. Nuoroda.

American Society for the Prevention of Cruelty to Animals. (2019, November 21). *Justice served: Case closed for over 40 dogfighting victims*. <https://www.asPCA.org/news/justice-served-case-closed-over-40-dogfighting-victims>

Internetinis puslapis / svetainė, kai nenurodyta šaltinio autorystė

Internetinio puslapio antraštė: paantraštė. (Metai, mėnuo diena). Internetinio puslapio pavadinimas. Nuoroda

Tuscan white bean pasta. (2018, February 25). Budgetbytes. <https://www.budgetbytes.com/tuscan-white-bean-pasta/>

Internetinis puslapis / svetainė, kai nenurodyta šaltinio data

Autoriaus pavardė, V. (n.d.). Internetinio puslapio antraštė: paantraštė. Nuoroda.

Hand, B. (n. d.). *All about artificial sweeteners: The lowdown on zero-calorie sugar substitutes*.

<http://www.sparkpeople.com>

Konferencija

Publikuotas konferencijos straipsnis

Autoriaus pavardė, V. (Metai). Pranešimo antraštė: paantraštė. Iš / In *Konferencijos antraštė: paantraštė* (pranešimo puslapiai). Leidėjas.

Lipinskis, T. ir Bleizgys, V. (2016). Šešių fazių dažninės pavaros eksperimentinis tyrimas. Iš *Lietuvos jaunųjų mokslininkų konferencija „Mokslas – Lietuvos ateitis“*. *Elektronika ir elektrotechnika* (pp. 339–344). Technika.

Pranešimas konferencijoje (nepublikuotas)

Autoriaus pavardė, V. (Metai, mėnuo). Pranešimo antraštė: paantraštė [Pranešimas konferencijoje]. Konferencijos antraštė: paantraštė, konferencijos vieta.

Zubaitienė, V. (2017, gruodis). Būga – žodynininkas ir leksikologas. [Pranešimas konferencijoje]. *Lavinamasis dėmesys kalbotyrai, Dusetos, Lietuva*.

Baigiamasis darbas, daktaro disertacija

Autoriaus pavardė, V. (Metai). *Baigiamojo darbo ar disertacijos antraštė: paantraštė* [Magistro baigiamasis darbas / Daktaro disertacija, institucijos pavadinimas]. Duomenų bazės/archyvo/saugyklos pavadinimas. Nuoroda

Ruminaitė, R. (2010). *Antropogeninės veiklos įtakos upių nuotėkiui ir vandens kokybei tyrimai ir vertinimas* [Daktaro disertacija, Vilniaus Gedimino technikos universitetas]. Lietuvos akademinė elektroninė biblioteka.

<https://vb.vgtu.lt/object/elaba:1862653/MAIN>

Zambrano-Vazquez, L. (2016). *The interaction of state and trait worry on response monitoring in those with worry and obsessive-compulsive symptoms* [Doctoral dissertation, University of Arizona]. UA Campus Repository.

<https://repository.arizona.edu/handle/10150/620615>

Svarbu: jeigu šaltinis, kuriuo remiatės, yra laisvai prieinamas, pateikite aktyvią URL nuorodą. Jeigu šaltinis yra archyve ar duomenų bazėje (ar pan.), o prieiga yra galima tik prisijungus, tuomet pateikite ne URL adresą, bet užbaikite nuorodą duomenų bazės pavadinimu (pabaigoje padėdami tašką).

Juridiniai, teisiniai dokumentai, įstatymai, aktai

Autorius. (Metai). *Teisinio dokumento/įstatymo ar pan. antraštė* (Dokumento numeris/kodas). Leidėjas. Nuoroda

Lietuvos Respublikos Seimas. (1996). Lietuvos Respublikos visuomenės informavimo įstatymas (1996, liepos 2,

Nr. I-14178). <https://www.e-tar.lt/portal/lt/legalAct/TAR.065AB8483E1E/uAvUdTiNnT>

Svarbu: jeigu leidėjo pavadinimas sutampa su autoriaus pavadinimu, leidėją galima praleisti.

Standartas

Standarto autorius. (Metai). Pavadinimas (ISO standarto nr.). Nuoroda (jeigu yra)

Lietuvos standartizacijos departamentas. (2021). *Geležinkelio taikmenys. Bėgių kelias. Geležinkelio iešmai ir bėgių sankryžos I 520 mm pločio vėžei* (LST TS 2008:2021).

International Organization for Standardization. (2018). *Occupational health and safety management systems—Requirements with guidance for use* (ISO Standard No. 45001:2018). <https://www.iso.org/standard/63787.html>

Svarbu: daugumos standartų autorius yra standartą nustatanti organizacija. Daugumos standartų data yra standarto įsigaliojimo metai. Daugiau informacijos >>>.

Patentas

Autoriaus pavardė, V. (Metai). *Patento antraštė*. (Patento nr.). Patentų biuro pavadinimas. Nuoroda (jeigu yra)

Baltrėnas, P., Butkus, D. ir Baltrėnaitė, E. (2006 kovo 27 d.). *Sunkiųjų metalų koncentracijos nustatymo metinėje medienos rievėje būdas* (Lietuvos patentas Nr. LT 5325 B).

Svarbu: norint pateikti citatą tekste, reikia nurodyti autorių ir patento išleidimo datą (o ne paraiškos pateikimo datą). Nuorodų sąrašo įrašė nurodykite patento autorių (-ius), kuriam (-iems) išduotas patentas, ir oficialų šaltinį, iš kurio galima gauti informaciją apie patentą.

Percitavimas (antrinio šaltinio)

Antrinio šaltinio autorius Pavardė, V. (Metai). Straipsnio antraštė: paantraštė. *Žurnalo pavadinimas, Tomas(Nr.), puslapiai*.

Steeby, N. (2004). Between authority and authenticity: English use in Spanish-language commercials in the United States. *Colorado Research in Linguistics*, 17(1), 1–17.

Svarbu: tekste antrinis šaltinis turi būti įterpiamas lenktiniuose () skliaustuose, išskiriant pirminį (originalų) ir antrinį šaltinį įterpian **cit. iš** tokia tvarka:

(Originalo autorius Pavardė, metai, cit. iš antrinio šaltinio autorius Pavardė, metai)
(Pavardenis, 1999, cit. iš Pavardaitis, 2022)

Parengta pagal

American Psychological Association. (2020). *Publication Manual of the American Psychological Association, Seventh Edition*. <https://apastyle.apa.org/>